**Постоянный форум по вопросам
коренных народов**
Семнадцатая сессия
Нью-Йорк, 16–27 апреля 2018 года

Проект доклада

Докладчик: г-н Брайан Кин

Глава I **Вопросы, требующие принятия решения** **Экономическим и Социальным Советом или доводимые** **до его сведения**

V. Вопросы, доводимые до сведения Совета

Рекомендации Постоянного форума

Осуществление итогового документа Всемирной конференции по коренным народам (пункт 11 повестки дня)

1. Постоянный форум выражает сожаление по поводу того, что Генеральная Ассамблея не установила новую категорию для участия коренных народов. Вместе с тем Постоянный форум отмечает прогресс, достигнутый в деле осуществления положений итогового документа Всемирной конференции по коренным народам, и признает необходимость дальнейшей работы в целях решения приоритетных задач, четко изложенных коренными народами в итоговом документе, принятом в Алте.
2. Постоянный форум подтверждает, что в настоящее время под руководством Председателя Генеральной Ассамблеи идет процесс консультаций по вопросу о расширении участия коренных народов в работе Организации Объединенных Наций, и принимает к сведению резолюцию 71/321 Ассамблеи, в которой говорится о процессе продолжения рассмотрения вопроса об участии коренных народов в работе Организации Объединенных Наций.
3. Постоянный форум приветствует организацию Председателем Генеральной Ассамблеи в соответствии с просьбой Генеральной Ассамблеи, высказанной в ее резолюции 71/321, неофициальных слушаний в интерактивном формате под его председательством в ходе семьдесят второй, семьдесят третьей и семьдесят

четвертой сессий Ассамблеи в кулуарах сессий Постоянного форума с целью расширить участие представителей и учреждений коренных народов в заседаниях соответствующих органов Организации Объединенных Наций по затрагиваемым их вопросам.

4. Постоянный форум настоятельно призывает Генерального секретаря созвать на основе консультаций с Постоянным форумом и до его восемнадцатой сессии региональные консультации в каждом из семи регионов проживания коренных народов для обсуждения условий участия коренных народов в работе Организации Объединенных Наций, в том числе того, каким образом участие представителей коренных народов может быть расширено. Постоянный форум настоятельно призывает государства-члены оказать поддержку в организации этих региональных консультаций.

5. Постоянный форум, признавая, что коренные народы могут внести значительный вклад в решение ряда вопросов, стоящих на международной повестке дня, призывает Председателя Генеральной Ассамблеи рассмотреть возможность приглашения представителей коренных народов на другие слушания и мероприятия.

6. Постоянный форум высоко оценивает усилия Гватемалы, Парагвая и Сальвадора по разработке национальных планов действий на основе консультаций с коренными народами и призывает эти страны обмениваться передовым опытом. Он также рекомендует государствам-членам продолжать эффективное сотрудничество с коренными народами на национальном и местном уровне и на уровне общин в целях разработки и осуществления национальных планов действий, стратегий или иных мер для достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов.

7. Постоянный форум приветствует работу, проделанную системой Организации Объединенных Наций в целях осуществления общесистемного плана действий Организации Объединенных Наций по вопросу о правах коренных народов и рекомендует страновым группам Организации Объединенных Наций взять на себя ведущую роль в содействии диалогу между государствами-членами и коренными народами в деле разработки национальных планов действий и других мер и представить доклад о достигнутых успехах Постоянному форуму на его восемнадцатой сессии.